

Forfatter: Palladius, Peder

Titel: Udrag fra En vnderuisningh huorledis der kand hanlis met dem som erre besette. 1547

Citation: Palladius, Peder: "Peder Palladius' Danske Skrifter", i Palladius, Peder: *Peder Palladius' Danske Skrifter*, udg. af Lis Jacobsen , H.H. Thiele, 1911-1926, s. 384. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-palladius01val-shoot-idm140153316252256/facsimile.pdf> (tilgået 27. oktober 2021)

Anvendt udgave: Peder Palladius' Danske Skrifter

Ophavsret Materialet er dedikeret til public domain. Du kan kopiere, ændre, distribuere og fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk dog altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs CC0-erklæringen.](#)

Dett er well en stoer plage att werre beseett/ dog skall mandtt
 regne thett ffor en suoer slugdom som then fallende slughe
 eller spidalsff stuge/ oc saadane andre som erre oc saa plager
 ffor synden/ och icke grue ffor dem som erre beseette mere end
 5 ffor andre plager/ ffortij/ der som den onde giffuer seg til-
 fiende/ vdi øghenn/ nese och mundt paa ffoldt/ thett er icke saa
 50 r ffarligt/ som dett er met thennom vdi hues hiarter || hand
 boer lønlighe ved sønd oc ondskaff/ de maa grue om freden
 och icke thÿffe andre/ offuer hues hiarre och seel hand haffuer
 10 inghenn magt som wj lesse om Job etc.

Orsage tyll huorfor ffoldt bliffuer beseette.

S blant manghe andre da er ett ontt mundhoff den ffor-
 taghelighste/ nar mand bander och lader ille/ och beder
 15 saa mange ffoldt fare y segh/ och tager mundenn saa
 ffuldt aff the onde att hand icke kand spørte dem wd moedet
 sinn neste/ mett myndre end the brÿdhe wdtt aff øyen och
 nese oc giffue dem sÿdhen tyllfiende/ att dj erre der tilstedhe/
 hannom tyll end gudz heffn som will wnde sin næste saa
 50 r manghe/ saa bliffuer || hans bøn i bellien som mand slighe/
 heder du paa thett som ontt er saa wederfaris degh dett som
 ontt er etc.

Och liighe som herren er nær alle dennom som hannom
 kalde paa/ saa er oc saa dieffelendtt nær alle thennom/ som
 25 hannom hæde paa/ och søghe epter att komme y dett huff
 ighen som hand er wdkommen aff. Luc. 11.

In vitas patrum scriffuis/ att end gremitt saa nogle wnghe
 drenghe løbe tyllsammen och leghe. Ald then stundt the ffor-
 licis wel/ daa saa hand enn hob deßleghe huidflede børn
 30 hoest dem/ dett haffuer werret theris godhe engle/ men strap
 de begynthe att sendis oc bande och slays/ daa saa hand att
 51 r the huidflede børn || de flydhe fraa dem/ och der komme nogle

sorte suin och laa och welte segh hoer dem/ det haßuer wertritt
the stemme ondhe aander. etc.

Nar mand sformetker att thett er rett besetthelisse/
daa kand mand først læse disse epterscreffne euan-
gelia/ huert wdj sin stedt opkaste/ hoer then slughe 5
och y goede ffolckis neruerrelisse etc:

Matt. 4.

Jesus bleff bortt ledtt wdj ørckenn aff aanden paa thett hand
sculle srestis aff dieffelindt etc. illud euangelium dominicale
ad finem vsque. 10

Matt. 8.

Der affthem kom sforde the manghe tyl Jesum som hagde
dieffuelskaff och hand || drest thennom wdtt mett orditt. 15

Item.

Och der Jesus kom øffuer haßuitt vsque ad finem capitis. 15

Matt. 12.

Daa bleff end blindtt oc stum mand sfortt till Jesum som
hagde dieffuelskaff/ och hand legede hannom/ saa att hand
kunde tale och see. Et alia quæ sequuntur in duobus sequen-
tibus paragraphis. 20

Matt. 17.

Och der hand kom tyl skaren duo illi paragraphi vsque ad
finem.

Mat. 5.

A principio capitis eo vsque/ Et capit prædicare in decapoli 25
quanta fecisset sibi Jesus. etc.

Lu. 9.

Tett stede om anden dagen som the nedttside || aff bierrigitt 25 r
etc. eo vsque reddidit eum patri eius etc.

Nota.

Sues then slughe nyder thßsse hellighe læser ont ad/ och
hand ilde medtfaris aff thenn onde/ maa mand ycke ther sfore
afflade men gaa lengher srem in virtute verby dej/ wden mand
seer saa stoer jemmer eller lessuis sfare/ da kand mand moderere
altingist tyll en anden tidt. 35